

Porównanie tłumaczeń I Koryntian 14:13

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Przeto mówiący językiem niech się modli aby tłumaczyłby
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	W tym celu, kto mówi językiem, niech się modli, aby wykładał.* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Dlatego - mówiący językiem niech się modli, aby tłumaczył*. ²⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Przeto mówiący językiem niech się modli aby tłumaczyłby

¹⁾ <x>530 14:5</x>

²⁾ W oryginale coniunctivus praesentis activi ze względu na wymogi składni zdania zamiarowego.